



ᓄᑦᑐᓘᓐ
PAUKTUUTIT
INUIT WOMEN OF CANADA
ᐃᓄᐃᑲ ሐጀᐊᓂ ንጀਟ

**INUIT TALLIMANI JÂRINI PANNAIGUTINGA TINGULLUNIK C
2013 – 2018**

NAKUMMEGUTET

ÂkKisuttausimajuk tagvani pannaigutimmi sivukkatatti Kadlutik unuttunik katingajinik aulatsitillugit Pauktuutit ammalu sakKitisimajanginnik Tingullunik C Silatsualimâmi Inuit Pannaigutinga katinganiusimajuk Kuujuaq, Nunavik, Januar 20-21, 2013-mi. Tamanna pinianiusimajuk aulatautillugu Pauktuutikkunut ammalu Canadamiut Inuit HIV/AIDS kamajingit (CIHAN), aulatsiKattajut Kaujimatitsijiudlutik katingajet Pauktuutikkunut sunait pitjutautillugit ilingajut HIV/AIDS ammalu tingullunik C pilukattautailigutigidlugu, paitsigiamut, ammalu ânniasiugigiamut. Pannaigiamut katinganiusimajuk pigunnatitausimajuk kenaujanut ikajutsiaudlutik pisimajunik Inunnik Inositsiagittotsigasuajet kamajet Canadami (PHAC) .

Pimmagittumik nakummetaujut atunit kiggatusimajut ukunani Canadian Inuit HIV/AIDS Network:

Faye Legresley amma **Elena Labranche**, Nunavik Regional Health and Social Services,
Public Health Division, Kuujuaq, QC

Obed Anoee, Community Health Representative, Arviat Health Centre, Arviat, NU

Harry Adams, urban representative, Montreal, QC

Sherry Kadlun, Community Health Representative, Kugluktuk, NU

Jasmine Redfern, Nunavut Tunngavik Incorporated (NTI)

Ammalu nakummegumagivugut ukuninga katutjiKatigenik ammalu kavamait suliaKapvinginnik
ilaugunnalaummata atudlutik ilisimausiminik:

| | | |
|--|---|--|
| Inuit Tapiriit Kanatami (ITK) Inuvialuit Regional Corporation | Society of Gynecologists and Obstetricians of Canada | Native Youth Sexual Health Network |
| Nunavik Regional Board of Health and Social Services | NWT Sexual Health Program, Yellowknife | Department of Health and Social Services, Government of Nunavut |
| Nunatsiavut Government, Department of Health and Social Development, Goose Bay, NL | Canadian Aboriginal AIDS Network (CAAN) | HIV/AIDS Labrador |
| | Canadian AIDS Treatment Information Exchange (CATIE) | HIV/AIDS Policy, Coordination and Programs Division, Centre for Communicable Diseases and Infection Control |

Ammalu, nakutsavugut Pauktuutit suliaKattinginnik,

Tracy O'Hearn, Executive Director, **Geri Bailey**, Manager, Health Policy and Programs, **Annie Aningmiuq** and
Shelly Watkins, Health Coordinators, **David Boult**, notetaker, **Wanda Jamieson**, evaluator and **Phillip Bird**, consultant.

© Pauktuutit Inuit Annait Canadami
mertz 2013

ISBN 1-894396-90-1

INUIT TALLIMANI JÂRINI PANNAIGUTINGA TINGULLUNK C 2013 – 2018

Pauktuutit Inuit Women of Canada
520-1 Nicholas Street
Ottawa, Ontario K1N 7B7

Phone: (613) 238-3977 | Toll Free: 1-800-667-0749 | Fax: (613) 238-1787

www.pauktuutit.ca

ILUMIUTANGIT

| | |
|--|-----------|
| Kaujitsiutik | 2 |
| Aulatsinik | 3 |
| Pannaigutiup Tugâgutingit | 4 |
| kamagijaugialik | 5 |
| Takunnausik | 5 |
| Illinattut UKauset | 5 |
| Tugâgutet | 5 |
| Sivullipautijaugialet | 6 |
| Mânnaujuk Aulatsinik Avatini | 7 |
| Pitsatunet, NukiKanginet, Pivitsait, ammalu Maligatsalet | 7 |
| Sivullipautijaugialet Pijaugialellu | 11 |
| Kaujimanik | 11 |
| Piusumititsinik | 13 |
| PijaugiaKangitut | 15 |
| kamagijaugialet Paitsinillu | 17 |
| Takunnautet Kaujisannilu | 18 |
| Naillitaumajut Sivullipautijaugialet, Pijaugialet, Ullusangit, ammalu IlauKataugunnatut | 19 |
| Allavet | 22 |

KAUJITITSIUTIK

Pauktuutit Inuit Annait Canadami suliaKaKattavut kamagiamut Kaujimattisigiamik pigumajaujunik Inuit annanut, ikajutsigiamik adjigettumik ammalu inuit piusumititaukKulugit, ikajutsilugit ilau-Kataujut Inuit annait nunalinni, avittusimajuni, ammalu silatsualimâmi Canadami. Ununnisaulittuni 20-ni jârini, Pauktuutit pitsiaKattasimalikKut kamadlutik ilonnâgut inositsiagittotitsigasuannimi ilautillugit nuliattaunikkut aittunattuit (STIs) ammalu HIV/AIDS kamagijauKattaningit. Tugâgutigi-luasimajangit kamatsiagiamut atuttaugunnatunik allataumajunik ilikKusittigut ammalu allatausimajunik atutsiajunik annaugaluappat angutiugaluappat ammalu jâringit kamagidlugit.

Una *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutik Tingullujunik C* kamagijaugumajuk Kaujimajautsiatillugu aittunattuk ammalu ikajutsitaunikkut inositsiagittotitsigasuannimi, aittutauttailigiamut, kamagi-jaujunik, paigijaunik, ammalu aittunattuit kamagijauningit Kaujisattauningillu. Una pannaigutik âkKitausimajuk iliausimajuk Pauktuutit sakKitisimajanganut *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga NuliaKatigeKattanimmut Inositsiagittotitsigasuannik* (2010-2015). Tamâgik pannaigutek atuttaujok takunnaKatigennimut ammalu suliagijaugialet ammalu sunait sivullipautijaugialet pivallianelu kamagijaujutsauvut aulataullutik. Ilonnâgut pigasuannik aittutottailinimmik tingullunik C-mik, STIs, ammalu asinginnik aittunattunik nuliaKatigennikut aittotausonik aukkut (STBBIs) akungani Inuit. Tamammik pannaigutet kamagasuajuk malittaugsanik Pauktuutit aulaniaittanginnik Inulimât Inositsiagittotitaugasuanninginni kamajinut Canadami (PHAC) ammalu asinginnut ilau-Kataujunut tallimauniattuni jârini.

Pijaugialet allataumajut tagvani pannaigutimmi ammalu iluani *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga NuliaKatigeKattajut Inositsiagittotigasuallugit* (2010-2015) kamagijaugiaKajut iluingatillugit adjigettitailillugit ikajuttaugutet ammalu suliatsait. 2015-mi kenaujait pitâgijaugunnatut, malilugit pijagettaunitsangit nuliaKatigeKattanimmut inositsiagittotitsigasuannimut pannaigutik, Pauktuutit pigiaslâtut âkKigiattausomik nutâmik ammalu iluingajunik pannaigutinik ilautitsijut sivunitsatinni sivullipautijaugialinnik ammalu pijaugialinnik kamagijaujumi tingullunik C, nuliaKatigeKattajuni aitotaugunnatut auttigut Kanimanattut, ammalu asingit aittotaugunnatut Kanimmaset ilijautillugit atautsimut iluingatillugit katimautitsanut.

Isumatsasiugutaugialik ilingajuit inositsiagittotitsigasuannimut ammalu avatini sakKiKattajut Inuit Nunangat ammalu Pauktuutit pivalliaqasuajangit tugâgutet pivallianellu pijagettaulinninganut mânnâ suliagijaujuk ammalu taikku federal, prâvinsimilu, ammalu nunalinni kavamait ammalu avittusimajuni inositsiagittotitsigasuannimut pitsatunilet, silatsualimâmi ammalu nunalinni Inuit katutjiKatigengit, ammalu sulialet kavamaungituni katutjiKatigeni (NGOs). Una pannaigutik takutitsigasuajuk ulinnaisigiamik kamagijaugialinnik sivullipautillugit kamagigatsait unutsivalianimmata Inuit inositsiagittotitsigasuannimut uKausingit pitjutigillugit tingullunik C ammalu piggagasuallugit Inuit Kaujimakkulugit ulugianatunik atuttaugunnatunik. Sivullipautijaugialet tamakkua piggagasuannet pitâgiamut pitaKattilugit nositsiagittotitsigasuajet kamaKattajut atugatsanginnik ammalu pivianattunik sivullipautijaugialinnik pimmagiuninga tingullunik C KaujimajaujiaKanninga, pitâgittailillugu, ammalu ottugaKattanikkut.

Pauktuutit âkKisuigesimalittut pannaigutinik nuliaKatigeKattajut inositsiagittoKudlugit, pilukat-tailinimmut, ammalu nutagatsaup sukkutauninga imigaluadlanimmut. ÂkKisuttausimaninga tagvani pannaigutimmi ikajuttausimajut sakKisimajut Pauktuutit *Tingullunik C Pitâgiamut Atugatsanik Kaujimajaujialet Atuttaugajanningita* suliagijausimajuk. Tânnâ suliatsak ilautitsivuk uKauset Kimiggutauningit, avatitigut kamagasuannik, tallimait Kaujimajaujialaet piusuujut aulaningit kamagiluallugit katingajet pitjutigillugu tingullunik C aulatautillugu Inuit avittusimajut, maggok tingullunek C pannaigutinga katingajunik kamagijaulauttuk Happy Valley-Goose Baymi, Labrador Februar 2012-imi ammalu Kuujuaq, Nunavik Januar 2013-mi. Tamâgik panainek ilautitsilauttut Canadamiunik Inunnik HIV/AIDS, ammalu nuliaKatigennikut inositsiagittotitsigasuannimut. IlauKataulauttut ilinnialaukKut pitjutigidlugit Pauktuutit kamagigasuajanginik Kaujisagiamik, suliagijaugiaKanina tingullunik C kamagijausimajut iluani Inuit avittusimajut, ammalu suliagijangit NGOs ilingajunut Inunnut. IlauKataujut isumaKalauttut ilaugialinnik

sakKijagettunik Kaujimajaujunik, suliatsanik, ikajuttaugutinik ammalu suliaKallutik ulinnaisigiamut sivullipautijaugialinnik sivunitsatini suliatsani. Uvani ukiatsâmi tallimait kamagijaugialet Kaujima-jaugialet, piusumititsigasuannik, pilukattailinik, kamagijaunik/paigijaunik, ammalu takunnautik-
kut/Kaujisannik ammalu pimmagittut ilusitsangit kamagijaugialet tagvani pannaigutimmi.

Pauktuutit Kaujisanninga pikKujjuk inunnik KaujimakKulugit pitjutigillugit tingullunik c iluani Inuit nunalet ikillititausimangitut ammalu ilauKataujut ottutauKattalutik ikillitingimagillugit. Ilangin-nut, KunuKattamata ottugaugiamik kamagijaugunnatuk aukâKattajut ulugianattumegajannin-git, isumaKallutik tingullunik C sivullipautijaugiaKangininganik Kanuttojunut, ammalu/ubvalu kappiasumut âkKitaugasuanitsanginnut aullaKattagiKaningit angigganginnit nunaminit. Ilangit Inuit ikpiniajut ulugianattoninga tingullunik C ammalu HIV Kanuttogutaummat taikkununga nunalinni siKinittini Kanningituni, tâvatuak aikatainnaKattajut taggânut-siKinganut ingiggadlutik Inuit atjasigajattut aittunattumik Inuit nunalininginnut. kamagiluallugit katingajet ilauKataujut taku-titsigunnaKut angiggamini allanguattauKattajunik ammalu angiggamini timingit kilattauKattajut atuttaunginnaluammata ilanginni Inuit nunalininginni; ninniugautluaningit illumi sakkitsigajakKut atuKatigenimik imminik salumattigasuannimik atuttaugialinnik; ammalu Kanuk ottugattau-giamik kamagiluallugit ikpiniagajakKut tingullunimmut Kanimmasimmik ammalu Kaujimamatik ulugianattoninganik inosimmi. Ilangit kamaluaKattavut katingajet ilauKataujut uKâdlutik Kanut-tonimminik atiliugiangit piusuKaujut atuttauKattajut sollu omajunnianik ammalu nigiKatigeKat-anik aipajunik niKinik ulugiannatovuk piusuJuk. Tamanna Kaujigatsak takutitsivuk pitsatunin-ganik tungaviujunik sakkigajattut tingullunik C KaujimajaugiaKanninga pivianattoluni.

Inuit ulugianattumavut inulimâni inosuttumaginni ammalu piusingitigut, uKausitigut, ilikKusitigut Kanningitodlutik asinginnit Canadamiunit. Atuttaugajattunik suliaKannikut ilitatsijutsauvut tamat-suminga ammalu uKumaittunik ajutsanikkut, ilinniasiasimanginikut, ninniugautiningit illumi, suliatsaKanginik, ammalu ikillititausimangimagillutik tungaviujut nunalinni illusait ilanginnut Inunnut atuttaujut. Malillugu, una pannaigutik takutitsivuk âkKitausimajunik piusuugunnatunik tugâgutiugun-natunillu atuttaugajattut kamagillugit uKumailutauKattajut piusumititsigiamut inositsiagitttonitsauti-lugit nunalet ammalu Kaujimattilugit inositsiagittotitsigasuannimut paitsiutaujunik atuttaugunnatunik.

Piusiugumajut allataumajut tagvani pannaigutimmik pigunnaKut:

- Ilautitsilutik pilukattailigiamut tingullunik C-mi ammalu ilingajunik Kanimmasiugunnatunik akungani Inuit anginitsamik Kaujimagutik ammalu ottugattaulutik, piunitsamik inositsiagit-togiamut uKausinik, ammalu piunitsamik inositsiagittogiamut atuttaugunnatunik;.
- Ilautitsilutik pitsatunitsamik takugatsamik ilingajunik maligatsanut ammalu suliatsaugajattu-nut sakKijunik anginitsamik ottugannikut ammalu sulitsiajunik atuttaugunnatunik tingullunik C-mi piusuKattasimajut kititanginni akungani Inuit;.
- Pitsatunitâlugit aippaget ammalu ilauKataujut tamakkuninga uKautigigiangit tingullunik C Canadami Kaujimajauutilugit ilikKusitigut uKausitigullu nâmmasiatumik tingullunik C Kaujimajauniammat pivianattutigut pigunnalutik, asiagut, piggagasuannikut inositsiagit-totitsigasuannimik ikajutsitauningit avatitigut Kaujijauppata, ânniasiutitsangitigut, ikajutsi-taullutik Inuit Kanimajut tingullunik C atullugu ammalu asingitigut aullutonikkut; ammalu.
- uKautigillugit tingullunik C ulugianattungit atuttaugajattut atuKatigenimik aukkut aittota-u-sot ammalu asinginnik aittotaugunnatunik Kanimmasinnik.

AULATSINIK

Taimanganit timingutitaulaummanit 1984-mi, Pauktuutit takutitsigunnalittuk pitsasimanimminik silatsualimâni Inuit katutjiKatigenninga piusiKadluni Kaujisagiamik, pivalliagiamik, ammalu atuttauliaKititsiluni suliatsanik atuttaugunnatunillu kiuKattajiamut pigumajaujunik Inuit annanut, ilanginnut, sugusinginnulu. katutjiKatigenrik pitaKavuk ilisimatsiajunik kamagunnatunik nâmma-siatumik ammalu akilittaugunnatunik suliatsaujunik.

Pauktuutit piusiKavut piusiumitsigiamik atuttaugunnatunik ammalu nunalinnik Kaujimat-tisigiamik ammalu aulatsilutik nunalinni suliaKautinik pivanattunillu. Pimmagiuluak, unuttuit suliatsaugunnatut ilingaluavut nallituinnanginnut annanut angutinnulu. Ottotigillugu, tingullunik C, HIV/AIDS, ammalu nuliaKatigennikut inositsiagittogasuannik unuttovut kamagijaugunnatut uKumaittuit ilonnanginnulu iluani nunalinnut sittutitaugunnatut. Pauktuutit suliaKaKattavut unut-tunik kamagiamut suliatsanik kamagijaulautsimangitunik asinginnut katutjiKatigenut.

Pauktuutit aulatauKattavut 14 kiggatuttinginnut AngajukKauKatigenginnut kiggatujut ilonnainik Inuit avittusimajunginnik Canadami. Ilagliallugit, AngajukKauKatiget ilaKagivut Kanigitumiunik inosuttunik kiggatudlutik. kisimi Inuit annait ilaungunnaKut AngajukKauKatigenginni kiggatullutik. Ottawami suliaKattilet senanit 15-nut immigojunik ikajutsitinnik AngajukKauKatigenik aulatsivil-lagiKadlutik ammalu kenaujatigut ilisimatsiajunik ammalu sunanik kamagijaugialinnik ilingajunik ilisimatsiajunik. kamaluajut pitsiagiamik sunatuinnani suliatsani pannaigutinik pivallianitsangit nunalet suliaKaKatigennikut ammalu uKautjigiajikadlutik ikajutsiKattajut nanituinnak ammalu ilauKataujut Inuit ilisimatsiajullu. Una pannaigutik kamatsiagasuajuk adjigengitutigut inuit-kamagijaunitsangit ammalu avittusimajutigut kamagijaugialinnik Inuit atuKattajanginnik ammalu timingutitaumajut suliatsatigut ammalu suliatsait pivallitauningit. Taimaimmat, suliatsangit piujumik kamagijauKattavut pigumajanginni Inuit annait ammalu taikkua ilaget nunalellu.

1998-imi Pauktuutit pigiasilauttut pilukattailigiamut suliatsamik sakKititsidlutik siammatisidlu-tillu HIV/AIDS-inut ilingajunik atuagatsanik Kallunâtitut Inuktitullu. Pauktuutit âkKisuilaummijut CIHAN malittaugialinnik HIV/AIDS kamagijauninginni Inuit avittusimajunginni ammalu piluat-tumik Inuit katingajinginnut. Jâritigut, suliatsait HIV/AIDS siammatisausimalikKut ilauittautillugu tingullunik C. Tamatsumani ilauutisisimajut allavitsanik Kaujimattaunitsangit Inuit pitjutigillugu tingullunik C ammalu ikajutsitaunitsangit inositsiagittotitsigasuannimut KaujimattitauKulugit Inuit inosuttuit pitjutigillugit HIV/AIDS ammalu Tingullunik C. 2009-mi, Jâri Tamât katimatsua-juni pikKujaliusimalauttut tajaujumik Pauktuutit siammatisiKullugit suliatsaminik pitjutigillugit nuliaKattanimmut inositsiagittogiamut ilauuttautillugu tingullunik C ammalu âkKisuikKujaudlutik maligatsanik, katimanitsanik, ammalu Kaujimattisigiamut pannaigutinik KaujimatsiajuKani-ammat, pilukattailillutik, paigjaunik, ammalu ikajutsitaukKulugit ilonnatik Inuit.

CIHAN suliatsait Kaujimattaunitsangit katingajet Pauktuutikkunut pitjutigillugit ilingajut nu-liaKattanimmut inositsiagittogiamut, HIV/AIDS, ammalu tingullunik C. Pauktuutit kamaKattavuk CIHAN allatingit, ammalu asiagut, CIHAN sakKijâtitsiKattavuk takugatsanik avittusimajunut, ikajullutik katimatisinikkut Pauktuutit KaujimakKulugit Inuit nunalet ammalu katingajet. Pauk-tuutit pitaKattisivuk CIHAN kenaujaKattidlugu ammalu aulatsivillagimmik ikajutsigiamut ammalu suliaKaKatigennikut atuttaugatsanik atuKatigegiamut Kaujimajaugialinnik; sakkitsilutik siamma-tillugillu unikkauset, Kangatattitusot, CD piuset, ammalu ilinniatitsigiamut taggajât, âkKisillutik Kagitaujatigut Kaujigatsanik, ilinniatitsilutik ilingajunik inositsiagittotitsigasuannimut suliaKat-tinik; ikajutsilutik AIDS ammalu tingullunik C kamagijaugialinnik ammalu ikajuKattalugit Inuit nunalet; ilauKataullutik katimajunut atuKatigegiamik Kaujigatsanik ammalu piggagasuattisillutik ikajuttigennikut; ammalu ikajullutik ikajutsigiamik Inunni silatsualimâmi ammalu avittusimajuni.

PANNAIGUTIUP TUGÂGUTINGIT

Piusiugialet allataumajut tagvani pannaigutimmi ammalu sakKijâgettu Inuit Tallimani Jârini Pannaigutik pitjutigillugit NuliaKatiget Inositsiagittenitsangit (2010-2015) kamagijaugiaKavut atausingutillugit tâtsumingatsainak sakKitailitsigasuamut ikajuttaugutini suliatsanillu. 2015-mi, pijagettautuappat nuliaKatiget inositsiagittotigasuallugit pannaigutinga, Pauktuutit pigiasilâttut âkKitaugiallâtâsomik nutâmik ammalu iluingalugit pannaigutet timingutitausimajut sivunitsat- inni sivullipautijalet ammalu pijaugialet ilingajut tingullunik C-mut, nuliannikut aittunattuit ammalu aullusinniusot, ammalu asingit aittotausot Kanimmaset ilonnatik atautsimajut ikajuttiget pannaigutinganut.

KAMAGIJAUGIALIK

kamagiaugialet *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Tingullunik C pilukattautailigiamut siammatisnikkut tingullunik C-mik ammalu asinginnik aittotausonik Kanimmasinik akungani ilonnatik Inuit Canadami. Ukutigonak ilonnâgut atuttaugasuajutigut adjigejumik Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugit Nuliannikut Inositsigiattonitsangit (2012-2015), Pauktuutit ammalu CIHAN sivuppianattut ilukKusitigut Kaujimajautsiajutigut ammalu Kaujimat-tisillutik pitjutigillugu tingullunik C ammalu aittotausot Kanimma-set piusumitigasuallugit inositsiagittotitsigasuannimut ilingajut ammalu aulauset ikajuttaugusingillu ilonnatik Inuit ammalu inositsiagitoitsigasuannimut kamajet.*

TAKUNNAUSIK

Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Tingullunik C takunnausiKavuk Inuit annait, ilangillu, ammalu nunalngit KaujimatsiaKullugit, Kaujimallutik, ikajutsitaullutik pitâgigialinginnik paitsigasuannimut imminik tingullunik C-mit silakKijatsiaKattaniammata inositsiagittolutik ammalu inosiKatsialutik.

ILLINATTUT UKAUSER

Ilonnâgut

Una pannaigutik âkKitausimavuk inulimât inositsiagittoKullugit uKautaujuit allaumajut inulimât isumagisimajangit inositsiagittogiamut ammalu allataumajut pitjutiujuit Kanimmasinnut. Kanimmasittâtailigiamut isumagijaujutsauvuk Kanuilingausingit attutauniuKattajuni nukitigut, isumakkut, ammalu inosinginni Inuit.

IlauKatiget

IlauKatigetsait pitâgijaugialet ikilliumiKullugit tikigiamut pitsialutik tingullunikC ammalu aittotausot Kanimma-set KaujimajaukKulugit ammalu pilukattailigiamut suliatsait. IlauKatigegunnatut unuttovut kavamani, nunalinni inositsiagittotitsigiamut angajukKauKatiget ammalu inositsiagittotitsigiamut kamajet, ilinniavini angajukKauKatiget, unuttut Inuit katutjiKatigennet ammalu nunalet, NGOs, ammalu NunaKakKâsimajunk ammalu NunaKakKâsimangituni HIB/AIDS katutjiKatigengit.

Ilautttautillugit

Ilautttautillugit inutuKait, inosuttut, angutellu atuttaugatsak âkKisuttautillugu sakKititaunitsanga piujogajattuk unutsigiallugit inositsiagittotitsigasuannimut Kaujimajaugialet, piusumiutiuga-jattut, ammalu Kanimmasittâtailigiamut pivallianet.

TUGÂGUTET

Tugâgutingit *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Tingullunik C aulatsigiamut pivallianiujunk ammalu atuttaugunnatun tamakkununga allataumajunut Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit (2012-2015) siammatisnikkut tingullunik C, HIV/AIDS, ammalu ilingajut aittotugunnatut Kanimma-set atullutik adjigengitunik atausingutitaumajuni pilukattailigiamut atuttaugunnatut tugâgutet pitsatunit-tâtaunitsangit Inuit inosingit Canadami inositsiagittogiamut atugajattangit.*

SIVULLIPAUTIJAUGIALET

Pitjutautillugu tingullunik C, HIV/AIDS, ammalu ilingajut aittotiusot Kanimmaset unuttotillugit ammalu piusitsangit ikajutsitaunitsangit inuit-piluatumik kiuguset asianguvallianinginni iluingajuit kamagijauKattajunit. AulatjaKattanigit asiangudlutik Kanimmaset-piluattumik suliatsait iluani ununnisat aittotausot Kanimmaset takunnausingititut ikajutsiaugiamut ikajuttigejuni ammalu atajut akunikut Kanimmaset, isumakkut inositsiagittogasuannik, jârikKutusivallianik, ammalu inuit isumajiangit inositsiagittogiamut. Inunnut isumajajaujut Inuit inositsiagittonitsangit asian-guvallianingit ilikKuset, sakKivallianingit, kenaualijunnikut siammatitauningit, illuit, ilinnianet, niKitsait ammalu niKitsiat, inositsiagittogiamut ikajuttaugutet, Kanuilingausingit pigianningani inosimmini, atuttaulukaKattajut, inunni pilukattautailigiamut iniuKattajut, sunauningit annait ubvalu angutet, avatet.¹ Taimaittut, sivullipautijaugialet uKautaujut iluani tagvani pannaigutimmi ilingavut sivullipautijaugialinnut ammalu kamagijaugialet uKautaujut iluani *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit* (2012-2015). 2015-mi kenaujatsait, Pauktuutit pigiaslâtut âkKigiattausomik nutâmik ammalu iluingalugit pannaigutet timingut-taumajut sivunitsatini sivullipautijaugialet ammalu kamagijaugialet ilingajut tingullunik C, nuliannikut aittunattuit ammalu aukkut Kanimmaset, asingillu aittotaugunnatut Kanimmatt ausingutillugit kamagijaugatsautillugit.

Ilonnatik sivullipautijaugialet ikajuttigenut kamagijaugiaKavut atuKatigegiamut Kaujigatsanik pannaigiamullu nunalet katutjiKatiget ammalu asinginni nunalet, prâvinsimi, silatsualimâmilu katutjiKatiget, katutjiKatiget, ammalu kavamait suliaKapvingit. SakKititsigumajut atutsiajumik ikajuttigenut sakKititaujunik Kaujigatsanik, ulinnaitaullutik piunippâmik atuttaugajattut, atuKatigellutik pivianattunik, nukKatitsigasuallutik tâtsumingatsainak magguilittauligasuallutik, ammalu anginitsamik, kamagillugit atuttaugunnagajattut ilingajuit sunanut pigumajanginnut Inuit, uKautigillugit atuttaugasuajut Kaujimausikkut inositsiagittogasuannimut, ikajutsigiamut pivalliajunik uKautiKajunik tingullunik C, HIV/AIDS, ammalu asingit aittotaugunnatut Kanimmaset.

Kaujimanik

KaujimasiaKanik akungani Inuit pitjutigillugu tingullunik C sivullipautijaugialik. PitaKagiaKajut tugâgutinik misitjinik ilingajunik akungani adjigengituit jâringit katingajuni ammalu iluani katin-gajigiallait Inuit akungani ammalu sakKititsilutik Kaujimajaugialinnik akungani inositsiagittotitsi-gasuattet, kinakkut ottugattaugiaKammangâta ammalu summat, sunailluilaugiaKammangâta kinatuinnaku ottugattaugumalippat ânniasiuttaulunilu. Kujanâttaugialet uppigijaujut tingullunik C Kanimmasiuninganik atuKattanikkut kapputinik ubvalu uKumailutauninga kisiani atuttauKattajuk siKingani. Ammalu, ikajuKattajut atugiaKavut suliaKautinik atugatsaminik Kaujimausimmigut tingullunik C-mik ikajugialliminut. KaujimasiaKanik ilisimatsianillu ikilliunititsigajakKuk piusuju-nik ammalu unutsivallialugit inositsiagittogasuannimut uKauset, asiagut, piusumititsigajattut Kaujimattisinimmik inositsiagittogiamut Kanuk pjutsaumangâta akungnai Inuit. Ammalu Kauji-mattisillutik pitjutigillugu tingullunik C ulugianattoninga atuttaugunnatuk pimmagiuvuk Kaujima-jaugianga ammalu atuttauligasualluni HIB/AIDS ammalu asingit aittunattuit STBBIs.

Piusumititsinik

Inositsiagittogasuannimik piusumititsinik kamaKattavuk inositsiagittogasuannimut piusuijunik ammalu inogusinnik ikajutsinikkut avatinik pivallajunillu. Pitsianiagutik inositsiagittogasuannimik piusumititsigiamut suliaKagiaKavut ilautillugit ilonnatik ikajuttet aulatsiKatigegiamut, ikajuttigel-lutik, sakKititsilutik atugatsanik pitsatunisanginnik nunalet pigialinginni pitjutigillugu tingullunik C ammalu ilingajut aittotausonut Kanimmasinut ammalu pitsatunittâlugit Inuit unutsitsinik-kut inositsiagittotitsigasuannimut uKausinik ikajutsinikkut. Inuit pitaKagiaKavut atugialinginnik

1. Nunavut SuliaKapvinga Inositsiagittotitsigasuannimut ammalu Inuliginimmut Ikajuttaugutet (2005). *Inuliginimmut kititangit Inositsiagittotitsigasuannimut Nunavut lkittotillugit katingatisininga: Kaujitiisutik*. Mertz 8-10, 2005, Iqaluit.

ikajuttaunitsaminnut kamannimini ulugianattumik tingullunik C-mik, inotsiagiamut atugatsaminik inosimminni, pitsatuniKallutillu suliaKattingit ilinniatitsijet, kamajet suliaKattet, ablasângutitsijet, ammalu asingit ilauKataujut. Tamakkua pivallianet pitaKagiaKavut ikajuttigellutik piggagasuan-nimik avittusimajuni, nunalinni/prâvinsimi, ammalu silatsualimâmi piusumititsiniappata Kauji-maKatigenimik.

Pilukattailigiak

SakKititaujut Pauktuutinut *Tingullunik C Pitâvallianik Atugatsanik Kanuk Kaujimattisiutitsanik* suliatsak ulinnaisimavuk pilukattailigiamut pimmagiujuk sivullipautijaugialik pannaigutimmi. Pijaugialet pitâgijaugiaKavuk Kaujisimanikkut ammalu pilukattailigiamut atuttausimajut tingull-unik C-mi, HIV, ammalu asingit STBBIs akungani Inuit ammalu ikillitingimagillugit pivallianiujut atuttausimajuillu tamakkunani Kanimmasini sakKititautuappata. Pimmaget pijaugialet ilautitsivut ulugianattumik uKilliumititsigiak. Suliagijaugumajut akungani Inuit atuKattajunik angiggamini al-languadlutik timimmini ammalu timimminik kilaidlutik. Ikajutsiutaugunnatut tagvainak ottugap-pata piusumititsigiamut ikajuniammata ulinnaisillutik taimaittunut atuttaulukasimajunut ammalu ânniasiuuttaugialinnut ammalu ikilliukiKullugit siammatitaunitsangit taimaittut Kanimmaset.

kamagijaugialet Paitsinillu

Piusingititut pigianningani ottugattaugutik ikajuttaugajattut Inuit kappiasuningit, kangusuningit ammalu piungigijauKattanik pitjutigillugu tingullunik C, HIV, ammalu asingit STBBIs. Kaujima-juangimagilluni kinaummat ottugattaugiak ulugianattomijk akungani Inuit nunalet piusumititsi-gasuagiamut piusiukattajunik ammalu unutsigiaKulugit ottugattaunet. Ammalu, ikpiniagusingit atuttauKattajut tingullunik C-mik KanimmasiKaguni ammalu KaujisattaugiaKagajattuk ottugat-tauluni piluattumik uKumaittogajattuk. kamajiullutik kamagiamut, inositsiagittotitsigasuajet pitaKagiaKavut Kaujimagialiminik pivianattunik Kaujimatitsiniammata Inunnik ikajuttaugialinnik tamakkuninga Kanimmasinik, ulugianattunik, ottugattaunimmik ammalu pivitsaugajattunik ânni-asiuttaugiamut Inuit Kaujimallutik piniammata Kanuk pigialiminik. Taikkua KanimmasiKappata, pitaKagiaKavuk ikajutsijinik nunalinni. Taikkua Kanimmsilet KaujimajiaKavut Kanuk ikajuttauguti-nik atuinnaKammangât atugatsanginnik ammalu nunalinnut ikajutsitaugiaKavut katutjiKatigenut ubvalu suliaKaKatigenut ilauKatigiKattajaminut atuKatigegiamut Kaujisimajaminik.

Takunnautet Kaujisannilu

Pimmagittumik pitaKagiaKavut Inuit Kaujigatsanik. Tamanna kamagijaugiaKavuk allatauKatta-lutik nunalinni ammalu prâvinsimi kititsijet kamajet ammalu ilautillugit kititsiKattajut Canadami. KimiggugiaKammijut ilanginnik ilusituKanginnik Inuit pivallianinginni iluani ulugianattuit atut-taugunnatut tingullunik C-imi amma STBBIs pejauKulugit Kanuttogijaujut Inuit ilikKusinginni atuttauKattajut puttujummaget ulugianattut avatini.

MÂNNAUJUK AULATSINIK AVATINI

PITSATUNET, NUKIKANGINET, PIVITSAIT, AMMALU MALIGATSAIT

Naittumik kamasianningit Pauktuutit pitsatuninnik, nukiKangininnik, pivitsanik, ammalu ikil-litingimagillugit (SWOT Kaujisattausimanninga) takutitsigunnaKuk katutjiKatigenik katimanini sivullipautijaugialinnik tugâgutinik uKausittalinnik pannaigutini.² Pimmagiuvuk ulinnaisigiamik nukiKangininnik ammalu ikillitingimagillugit kamagijaujunik Pauktuutinut piunitsamik pan-naigiamut pitsianiappata pitsialutik sakKititsilutik pannaigutimmik.

2. SWOT Kaujisannik ilingajuk pitsatuninnut, nukiKangitininmut, pivitsanut, ammalu ulugianattunut. Taimaigaluattilugu uKausik "ulugianattuk" pitsatunitsamik uKausiKavuk iluani Inuit ilikKusinginni ammalu taimaimmat uKausik "ikillitaungimagillutik" atuttauluagumajuk.

Pitsatunet

Taimanganit timingutitaulummanit 1984-mi, Pauktuutit takutitsigunnavut pitsiasimanminnik nunatsualimâmi Inuit katutjiKatigenninga piusikadluni Kaujisagiamik, pivalliagiamik, ammalu atulikitsigiamik suliatsanik ammalu atuttaugunnatunik atugatsanginnik pigumajanginnik Inuit annait, ilangit, ammalu nunanginni. katutjiKatigenrik pitaKavuk ilisimatsiajunik aulatsigunnatunik nâmmatumik ammalu akitujongitunik suliatsanik. Ilingajunik pitsatunimmut Pauktuutit ilautitsivut:

- Piusingit nalunaititsilutik suliatsaminik sunanik sakKititausimangitunik asinginnut Inuit katutjiKatigenginnut.
- Piusingit plusiumititsigiamik nunalinni atugatsanik Kaujimajaugialinnilu, aulatsilillu nunalinni atugatsanik ammalu pivianattunik ilikKusinut ilingajunik ammalu attutauniusonik avittusimajuni adjigengituni.
- Piusingit kamagiamik inositsiagittotitsigasuanimik, inunnik, kenaujaliunnnimi, ammalu ilusituKanik pitjutauKattajunik ikillitingimagillugit sunauningit.
- kamagijaugialet pijaugialellu ikajuttigennikut Inuit annani ammalu Kanutuinnak adjigengitunik katutjiKatigenri. Tânnna pitsatunik ilautitsivuk:
 - Sivullipautjilutik suliatsanik kinguvâtigut pivalliagiamut atugatsanginnik Inuit annait.
 - SakKititsilutik UKautjigajitsanik katimajinik ilautillugit ilisimatsiajut Kaujimatsiajullu kiggattutet Inuit avittusimajunginnit, kavamanit, ammalu katutjiKatigenit ammalu ilauKataujunik katutjiKatigenit ammalu katimajinit kamagiamut ammalu sivullillutik suliatsanik.
 - Sivungani ilauKattasimajut Inositsiagittotitsigasuanim Canada, PHAC, NunaKakKasimajunik kamajet ammalu Taggani Pivalliajunik Canadami (AANDC), Annait katimajingit Canadami, ammalu unuttut asingit federal suliaKapvinginnit, nunalinni, ammalu parâvinsimi kavamanit.
 - SuliaKaKatiKatsiadlutik Inuit katutjiKatigenginnik ilautillugit Inuit Tapiriit Kanatami (ITK), Inuit nunamik satusaijet katutjiKatiget, Avittusimajut Inuit katutjiKatigengit (RIAs), ammalu unuttut First Nation ammalu Metis allait katutjiKatigengit.
- IlauKataugunnadlutik maligatsaliugiamik uKâlautijuni ilautitsilutik avittusimajunik, nunalinnik, ammalu adjigengitunik sunauningit pitjutautillugit kamagijauKattavut.
- Pauktuutit kamagigumajangit allatiullutik CIHAN pitaKattisigunnaKut avittusimajunik ammalu Kaningitumit ilisimatsiajunik ilingajunik Inuit kamagiKattajanginnik nuliannikut inositsiagittotitsigasuanik, HIV/AIDS, ammalu tingullunik C. CIHAN suliaKaKattavut atuttaugunnadluni KaujimaKatigegiamik pitjutigillugit HIV/AIDS ammalu tingullunik C ilonnaini Inuit avittusimajunginni.

NukiKanginet

- PitaKangilak HIV/AIDS ikajutauvinginnik katutjiKatigenik Inuit avittusimajunginni ammalu tamanna pivitsaKattisingilak Pauktuutit sakKitigajattanginik atuttaugunnatuk piggagasual-lutik pilukattautailigiamut siammatisinimmik tingullunik C-mik, HIV/AIDS, ammalu STBBIs akungani Inuit nunalinni.
- Kenaujatigut ikajutsiniKatsiangilak. Suliatsait kenaujaKattitauKattajut suliatsanit suliatsatigut kamagijaudlutik ammalu kenaujangit sivullipautjaugiaKavut ikittogaluattilugit ammalu asianguKattadlutik. Piulimatsiagasuagiamut inuit pivianattunginnik asiujijaugajakKut suliatsak pijagetttauappat.
- Inuit pivianattunginni uKumaittoKattajut ilautitsivut asiujinimmik ilisimajanginnik Inuit suliaKattet ulluKagiaKaKattamata suliatsait pijagennisangit ammalu ilisimajuit suliaKattet tigulajauKattamata asinginnut suliaKattisijunut aittuisongummata suliaKainnaniattilugit suliatsamik.

- SuliaKattet asitâKattamata suliatsani asiujiKattadlutik ilisimajunik Kaujimatsiajunillu piguvalliajunik suliaKattinik. SuliaKattet asitâKattamata sakKititsiKattavut suliatsanik papvisâliaKidlutik kinguvailitsidlutillu.
- SuliaKadlutik nunalinni inilinni Inuit Nunangat akunegiaKaKattavut, Kinuitsâdlutik, ammalu Kangatuinnak suliaKasonguningit takujuKattangilat sakKititsiniadlutik papvisânimik pannaigiamut. Silak ammalu nunalinni pivalliajuit ammalu uKumaitsaKattajut kinguvailin-gatitsiKattavut pannaitausimajunik tikitigiangit immigojuit katiinanimmut, katinganitsanut ikittolutik, kati matsuaninnut, ubvalu kati majunut. Pauktuutit atuinnaunginnagiaKavut âkKisuigiajamiik suliatsanik ammalu pannailutik pivitsaKatsiagatik. Tamanna, taimaigaluat-tilugu, akilegiaKaKattavut suliaKattinik akuni sitondinut suliaKaKattajunik ammalu uKumaitsaliaKattamata.

Pivitsait

- SuliaKaKatigetsianik sakKititausimajuk adjigengitunik federal, prâvinsimi, ammalu nunalet kavamangita suliaKapvinginni nanituinnak adjigengitunik kamagi jaugialinnik suliatsanillu. Tamakkua pivitsaugajattut sivunitsatinni ikajuttigellutik ammalu atuttaugunnalutik kenaujatigut ikajuttaulutik.
- Inunniik kamajet SuliaKapvinga iluani AANDC kavamami sivullipauvuk Kaujimattisigiamut Inuit katutjiKatigenginnik. Suliatsangit ilautitsivuk pivalliajamiik pitsatujumik ingiggaina-niattilugit ilauKatigejut silatsualimâmi, avittusimajuni, silatsuami, ammalu Kaningituni Inuit katutjiKatiget ammalu suliaKallutik ulinnaisigiamut pivitsaujunik kamagiamut pivianattunik unuttunik sunatuinnanik uKautigijanginnilu Inuit sivullipautjaukKujangit. Inunniik kamajet SuliaKapvinga atuttaugunnaKuk pimmagijumik Kaujimatitsilluni ikajutsiKattalunilu pannaigutinik.
- Ikajuttiget nunalinni ammalu prâvinsiup kavamanginni ammalu Inuit nunamik satusaijet katutjiKatigenninginni pititsunnaKattavut pimmagittumik pivitsaujunik sivuppiaKullugit sivullipautjaugialet tagvani pannaigutimmi. Ikajuttigegajattut ammalu suliaKaKatigellutik ilautitsivut ukuninga:
 - Government of Nunavut Department of Health and Social Services
 - Government of the Northwest Territories Department of Health and Social Services
 - Inuit Public Health Task Group (IPHTG)
 - Inuit Tapiriit Kanatami (ITK)
 - Inuvialuit Regional Corporation
 - Kitikmeot Inuit Association
 - Kivalliq Inuit Association
 - Nasivvik Centre for Inuit Health and Changing Environments
 - National Inuit Committee on Health (NICoH)
 - Nunatsiavut Government Department of Health, Education, Social and Economic Development
 - Nunavik Regional Board of Health and Social Services (NRBHSS)
 - Nunavut Tunngavik Incorporation (NTI)
 - Qikiqtani Inuit Association
 - Qulliit Nunavut Status of Women Council
 - Society of Gynecologists and Obstetricians of Canada (SOGC)

- Unuttuit katutjiKatiget kamaKattavut pivitsaugajattunik sivuppiakullugit *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Tingullunik C.* llautitsivuk ukuninga:
 - Canadian Aboriginal AIDS Network (CAAN)
 - Canadian AIDS Society (CAS)
 - Canadian Federation for Sexual Health
 - Canadian Liver Foundation
 - Canadian Public Health Association
 - Canadian Treatment Action Council (CTAC)
 - CATIE
 - Global Hepatitis C Network in Canada (Canadian Society for International Health)
 - Hepatitis C Society of Canada
 - Native Youth Sexual Health Network (NYSHN)

Maligatsalet

- MaligatsaKajuKavuk ilingajunik tingullunik C-emut ammalu nuliannikut inositsiagittotitsigasuanimi ammalu Pauktuutit kamajutsanik suliaKattiKangilat suliaKajutsanik tamakkuningauluak.
- Unuttuit inositsiagittotitsigasuannimut Kanuttogijaujut sakKitsigunnaKut sivullipautijau-gialinnik akungani inositsiagittotitsigasuannimut suliaKattinik ammalu noottitauKattaningit kamagibaughialet pivianattuila. Tingullunik C, STBBIs, ammalu nuliannikut inositsiagittotitsigasuannik sivullipautijaautsiagajangituk pitjutigijaautillugit ottugaKattajut ammalu uKumait-saKattajut inositsiagittotitsigasuannimi Kanuttogijaujunik ammalu tuaviutaugialinnik.
- kamagibaughiaKaninka tingullunik C ammalu asingit tamakkununga ilingajut suliatsait aulatjaiga-jakKut Nunalet Inositsiagittotitsigasuajet kiggatuttinginnik (CHRs) suliatsaluviniKagajammijut asinginnik ilingajunik inositsiagittotitsigasuannimut suliatsanik ammalu kamagibaughialinnik.
- MaligatsaKavuk avittusimajuni kamagibaughialinnik sakKititsigiamut kamagibaughatsanik nuli-annikut inositsiagittotitsigasuannimut/tingullunik C aulatsijjinginnik.
- Kanningitumegaluamut ottugattaugiamik ammalu ânniasiuttaugiamik.
- Paitsijet asiangukataKattamata nunalet inositsiagittotitsijingita suliaKapvinginni pivitsaKat-titsitsiaKattangitut kajusigiamik paigijaunitsangit akungnai ânniasiuviplialigaimmata ottugat-aulutik. Tamanna nukKatitsigajattuk ottugattaugialinnik.
- SuliaKattet asiangukataKattamata pivitsanginni Inuit pivalliataunitsangit sulijugillugit ilau-Katigennik inositsiagittotitsigasuannimi ilisimatsiajunik ammalu idluggijaKattangitut ubvalu uKâlautiKagumagatik inositsiagittotitsigasuannimut pitjutajunik, piluattumik ilingajunik nuliannimut inositsiagittogasuanimut.
- Ilangit Inuit idluggijaKattangitut uKâlautiKagiamik nuliannimut ilingajunik ilageni ammalu tamanna sakKititajutsauvuk Kaujimajaulluni ammalu piggagasuallugit ilauKatigegiamik inoKatiget uKâlautigillugu tamakkua uKausitsait.
- Inuit kititangit inosuttovorut. Tamanna sakKititsivuk ilingaluagajangituk KaujimaKatigegiamut pannaigutinik ilingajunik siKinimmunit Canadami. Inositsiagittotitsigasuannimut ikajotiuga-jattut âkKigiattaujutsauvut atugumajangititut Inuit kamagibaughiaKaningga inosinginni.
- SakKititsigasuannik Kaujimajaughialinnik tatiKagajakKuk akitujunik adjiliugigiamik Kaujima-jaughialinnik Kagitaujatigut atuttausot ammalu atullutik nutânik Kaujimatitsiutinik atuttau-sonik aigunnaKattangimata Inuit Nunanganut.

SIVULLIPAUTIJAUGIALET PIJAUGIALELLU

KAUJIMANIK

Pimmagittumik Kaujimattisimmagigialet akungani Inuit pitjutigillugu tingullunik C. PitaKagia-Kavut tugâjunik misitjinik uKâlattaugiallatâgialimmik akungani adjigengittuit jâriKatigengitut katingajet ammalu iluani katingajingiallangit Inuit akungani ammalu pitaKallutik sakKitsigiamik Kaujimajaugialinnik akungani inositsiagittotsigasuajet pitjutigillugu pimmagiuninga ottugattau-giaKanik ammalu Kimiggulutik sunanik ulugianattunik piusujonik.

PIJAUGIALET



Ilauttiautillugit Inuit SakKititsilutik Kaujimajau-gialinnik pitjutigillugu tingullunik C Kanimmasik, ilingajuit ulugianattuit atuttaugajattut, ammalu pitjutigillugu ottugattaunik (nani ottugattau-giaKammangât, sunait atuttaugiaKammangâta, ammalu summat ilangit isumatsasiujutsauningit ottugattaugiamik). UKautigillugit tukisinillutauga-jattut, ulugianattumaget, pilukattailillunilu atuttaugajattut. Angiutigigiallagit ilusituKait Inuit piusingit ulugianattongininginnik piusujut.

- Misijet: Sunauva tingullunik C? Ottugat-taugiaKavingâ? Sunait kappianattut ammalu sunait kappiangitut atugKatigegiamut?
- Ullusanga: Jârimi atautsimi ingiggainallunilu.
- Ikajuttiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN, CATIE, ammalu PHAC.

SAkKIGIALET



Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Kangatattiaugialet, atugatsait, allavitsait, aitillugit Inunnut, ammalu atuagait (tusagatsait allataumajuillu)
- Adjiliullugit: Ânniasiuttaugialet/Kaujimajaugialet atuagatsangit pitjutigillugit ottugattaunitsak.
- Adjiliullugit: Kaujimajajut suliaKautet atuttauKattajut inositsiagit-totsigasuajinut.
- Nâlautikkut: Tusagatsait ammalu fonnikut apitsugalannet.
- Kagitaujatigut: Kagitaujatigut atuagatsait, Facebook, YouTube.
- SuliaKaKatigennet: AtuKatigellutik Kaujigatsanik pannaitaumajunik ammalu atuttausasonik ânniasiuttaunimmum.
- Itjagatsait: Piggagasullugit KaujimajajutInuit piusingit ubvalu tingullunik C Kanimmasilet immigojut uKâlattigjattuKattalugit ubvalu aulatsilutik Inummit Inummut misitjinik.
- Asingit: Nunatsuami Tingullunimmum Ulluk, Kaujigatsait katimanik-kut, nipitigait, peausot nipitigait timimmum, ammalu akiKangitut usop pongit Kuigiatuvinnetaitillugit.

Ikajutsigutet

- Ikilliumitillugit ulugianattut piusujut; unutsigiallukit usop ponganik atuKattajut; unutsigiallugit takujaugialet, ammalu unutsigiallugit inositsiagittotsigasuan nimut allait.
- Ikilliumitillugit sakKiKattajut tingullunik C-mi, HIV, ammalu STBBIs.
- AtuKatigennimut pannaigutet allagiallatâtailillugit magguilin-galtilugit tâkkuasainait.

Ilauttiautillugit Ulugianattumejut Inuit

Kaujimattilugit Inuit ilauKataunitsangit atugiamik angigganginnik niptitausonik timimmum, timim-mik kilaiKattanik, atuttaugiaKantunik ejalukanik, ammalu nuliannikut akiligialinnik pitjutigillugu ulugiananninga tingullunik C ammalu asinginnik STBBIs. Âkkisuillutik pannaigutinik tugâgutinik ilinniavini nukKainasimajunik atuatsigunnsiaKat-tangimata allatausimajunik ubvalu tusâKattan-gimata nâlautinik apitsugalajuKatillugu.

- Misijet: Sunauvat ulugianattut piusujuni? Sunauva pilukattaililluni atuKatigenik? Summat pilukattailigiaKavut nuliaKatigen-nimi? Kaujigatsait KanimmasiKatigennimi. KANUINGILAK ottutaugiamut.
- Ullusanga: Jârimi atautsimi ingiggainallunilu.
- Ikajuttigegajattut: CATIE, ammalu CAAN.

Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Ulugianattut ikilliumiKullugit Kangatattigait, atuagait, ammalu allavitsait aitillugit Inunnut tusâKattajunut.
- Adjiliullugit: Ânniasiuttaugialet/Kaujimajaugialet atuagatsangit pitjutigillugit ottugattaunitsak ammalu atuagatsait pitjutigillugit pitâgunganik ulugianattunik.
- Kagitaujatigut: Kagitaujatigut atuagatsait, Facebook, YouTube.
- SuliaKaKatigennet: AtuKatigellutik ulugianattunik ikilliumitsigiamut pannaigutet ammalu suliaKautsait ilonnaini Inuit avittusimajunginni.
- Asingit: Nipitigait, peausot nipitigait timimmum, ammalu akiKangitut usop pongit Kuigiatuvinnetaitillugit.

Ikajuttaugutet

- Ikilliumitillugit ulugianattut piusujut; unutsigiallukit usop ponganik atuKattajut; unutsigiallugit takujaugialet, ammalu unutsigiallugit inositsiagittotsigasuan nimut allait.
- Ikilliumitillugit sakKiKattajut tingullunik C-mi, HIV, ammalu STBBIs.

PIJAUGIALET



Ilauttautillugit Inuit InutuKait UKausigillugit tukisianginiuKattajut tingullunik C Kanimmasiunganik ubvalu aittunattuk atulukasimanimmuit ejalukanik. UKautigiallugu piisituKangit Inuit pivallianiujuit ulugianattumengitut piusingit.

- Misijet: Sunauva tingullunik A, B, ammalu C? KANUINGILAK ottaugiamut. kinatinak pivitsaKajuk apitsugiamik ânniasiuttimik. Kanga atuKatigennik inositsiaginnatong?
- Ullusanga: Jârimi atautsimi ingiggainallunilu.
- Kagitaujakkut: Takigit Kaujimajaugialet sivullipautjaugialet *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsiagittonsangit* (2012-2015).
- Ikajuttigegajattut: CATIE, ammalu CAAN.

SAkKIGIALET



Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Allavitsait, aitillugit Inunnut, ammalu atuagait (tusagatsait allataumajuillu)
- Adjiliullugit: Ânniasiuttaugialet/Kaujimajaugialet atuagatsangit pitjutigillugit ottugattaunitsak.
- Nâlautikkut: Tusagatsait ammalu fonnikut apitsugalannet.
- Asingit: Nunatsuami Tingullunimmum Ulluk, Kaujigatsait katimanikkut.

Ikajuttaugutet:

- Unutsigallugit takujaugialet, ammalu unutsigallugit inositsiagittotitsigasuan nimut allait Ikilliumitillugillu sakKiKattajut STBBIs.
- Ikilliumitillugit sakKiKattajut tingullunik C-mi, HIV, ammalu STBBIs.

Ilauttautillugit Paitsijet, Ânniasiutet ammalu Nunalinni Inositsiagittotitsigasuan nimut kiggatutteq PitaKattisillutik tukisinattunik atuttaugatsanik ikajutsigiamut Kaujimajaugiallinik aittunattunik Inunnut ânniasiuttaugiallinnut. SakKititsilutik ottotaugunnatunik ammalu pimmagiuninga kina ilitagijaugumangipat ottugattauluni.

- Misijet: OttugattaugiaKavingâ? Kaujimajalingit ânniasiuttaugialet pitjutigillugu tingullunik C. Sulijugillugit ânniasiuttaugialet KaujimajauttailliKullugit pimmagiuvuk.
- Ullusanga: Jârimi atautsimi ingiggainallunilu.
- Ikajuttigegajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjiKatigengit, CAAN, CATIE, ammalu PHAC.

Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Kangatattitaugialet, atuagatsait, allavitsait, aitillugit Inunnut.
- Asingit: Nunatsuami Tingullunimmum Ulluk.

Ikajuttaugutet:

- Piggagasuallugit unutsigallugit inositsiagittotitsigasuan nimut allait.
- Ikilliumitillugit sakKiKattajut tingullunik C-mi, STIs ammalu STBBIs



PIUSIUMITSINIK

Pitsianiappata inositsiagittotitsigasuannimut piusiumikKulugit suliaKaKatigegiaKavut ilonnatik ikajuttigegunnatut aulatsigiamik, ikajuttigellutik ammalu sakKtitsilutik atuttaugatsanik pitsat-unitsanganut nunalet pigialingit pitjutigillugu tingullunik C ammalu asingit aittotaugunnatut Kanimmaset ammalu pitsatunittâlugit Inuit atullutik unutsivalliaKullugit inositsiagittogasuann-imut allait ammalu ikajutsilugit. Inuit pitaKagiaKavut suliaKautitsaminik ikajugiamut kamagiamut ulugianattunik tingullunik C-mi, Kanuk pijutsaumangâta pitjutigillugu inositsiagittogasuannik, ikpiniallutilu pitsatujonniminik pivitsaKanniminut Kinugagiamik ottugagiamut tingullunik C, HIV ammalu asinginnik aittotaugunnatunik Kanimmasinik. AdjigegiaKavut akungani ânniasiuttaugialik ulugianattumegajanninga ammalu atuinnauningit inositsiagittotitsigasuajet kamagiamut ânniasiuttaugialik ulugianattumeppat Kaujisagiamut ammalu asinginnik ottugattauluni. Tamak-kua pivallianet ikajuttigegiaKavut piggagasuallutik avittusimajuni, nunalinni/prâvinsimi, ammalu silatsuami piusiumikKulugit Kaujimajaugialet atuKatigettaugialet.

PIJAUGIALET

SAKKIGIALET

UKauset ÅkKisuttauningit kamagitsialugit siammataunitsangit ammalu atullugit Pauktuutit *Tukisiviit: Do You Understand?* Nulianimut inositsiagittotitsigasuannimut uKauset atuttaugunnatut piusiumitigasuallugit atuKatigegiamut tunginnik allasimajunik uKausinik ammalu ilumiutanginnik.

- Ullsanga: Atautsimi jârimi
- Ikajuttiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikKatigengit, CAAN, CATIE, ammalu PHAC.

Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Siammatillugit Tukisiviit allataumajut inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvinginnut ammalu Nunalinni Inositsiagittotitsigasuajet kamajinginnut nunalinni Inuit Nunangat.
- Kagitaujakut: Allagait Kagitaujakut allataumajut Tukisiviit allataumajut.

Ikajuttaugutet

- Piggagasuallugit unutsigiallugit inositsiagittotitsigasuannimut allait.
- Ikilliumitillugit sakKiKattajut tingullunik C-mi, STIs ammalu STBBIs.

PiggagasuakKulugit Ottugattaugiamik **Ânniasiuttaugiamillu** ÅkKisuillutik atugatsanik ilaunitsanginnut Inuit ottugattaugiamut tingullunik C-mi ammalu asinginnik aittotausonik Kanimmasinik. Ilautsilitik maligatsanik al-lasonik ammalu ikajuttaugutinik allataunitsangit tugâgutet pannaigutimmut ammalu ilauttitatil-lugu ottugattaunik tingullunik C-mi ammalu HIV piusiuulluni iluanejuk takaujaugiaKanimmut asinginnut nulianikut aittotausonik ammalu aungit kamagillugit aullottommangâta.

- Ullsanga: Jârimi atautsimi ingiggainallunu.
- Ikajuttiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikKatigengit, CAAN, CATIE, ammalu PHAC.

Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Ânniasiuttaugialet/Kaujimajaugialet atuagatsangit pitjutigillugit ottugattaunitsak ammalu atuagatsait pitjutigillugit pitâgunnanik ulugianattunik.
- Adjiliullugit: Kaujigatsait allataumajut ikajutsijinut tukisiatisijuk pannaigutimik.
- Kagitaujatigut: Kagitaujatigut atuagatsait, Facebook, YouTube ammalu Kagitaujatigut allagait inositsiagittotitsigasuannimut suliaKapvet.

Ikajuttaugutet

- Unutsigiallugit inositsiagittotitsigasuannimut allait.
- Ikilliumitillugit sakKiKattajut tingullunik C-mi, STIs ammalu STBBIs.

PIJAUGIALET



Kaujimajaugialik kenuajaKattisijet SuliaKa-Katigellutik sakKititsigiamut kenuajaKattisijinik Kaujimajaugialinnut ilingajunik Inuit tingullunik C-imi ammalu nuliaKatigennimik ammalu Kitungasaliugiamut inositsiagittogiamut.

- Ullusanga: Maggoni järenni ammalu ingiggainianluni.
- Kagitaujatigut: Takugit piusumitigasuallugit sivullipautjaugialet *Inuit Five-Year Strategic Plan on Sexual Health (2010 – 2015)*.
- Ikajuttiugajattut: CAAN, CATIE, CIHAN, FNIHB, PHAC, ammalu SOGC.

SAkKIGIALET



Atugatsait SakKigialellu

- Kagitaujakkut: Kimiggulutik ilinnianimmut Kaujimajaugialinnilu pivanattunik, Kagitaujatigut, ânniasiupvini maligatsait, ottugallugit maligatsanik ilingajunik tingullunik C-mut, nuliannikut inositsiagittotsigasiammut. Ammalu STBBIs atuttaugatsanik inositsiagittotsigasuajunut, ilinniatitsijinut, ammalu maligatsaliuttinut.
- Kagitaujakkut: kenuajattâviuKattajunit Kagitaujatigut pivanattunik atuttaugatsanik ilinniatitsijinut, inositsiagittotsigasuajunut, HIV/AIDS katutjikatigenut, maligatsaliuttinut, nunalinni katutjikatigenut.
- Kagitaujakkut: SakKititsilutik atuttaugatsanik takutitsigunnatumik nanemmangâta ammalu Kanuk Kaujisagunnamangâta tigmiajunik atuttaugunnatumik pivanattunik.

Ikajuttaugutet

- Unutsivallialugit tautsekatajamut Kaujimausinik.
- Unutsivallialugit atausingutitsigiamut inositsiagittotsigiamut piusumititsinkut pivallianiujunik.

Ilisimajut kamagijangit SakKititsilutik atausi- utilillugit Kagitaujakkut takujaugunnatumik allasimajunik pitjutigillugit aittatosut, nuliannimik ammalu Kanuk Kitungatâsongummangâta, ammalu taimaittunik ilingajunik Kanimmasinik. Piusumitigasuallugit atausiutilillugit ilingajut STBBIs ulugianattuni Kaujisagiamut ammalu ottugallutik.

- Ullusanga: Jârimi atautsimi ingiggainalunilu.
- Kagitaujatigut: Takugit ikajuttaugutinik sivullipautjaugialinnik *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsiagittotitsangit (2012-2015)*.
- Ikajuttiugajattut: PHAC, CAAN, amma CATIE.

Atugatsait SakKigialellu

- Kagitaujakkut: Kagitaujakkut katimautivinet suliaKattet, inositsiagittotsigasuajet ilisimatsajut, ammalu asingit katutjikatiget, tautsegutigunnaKut Kaujimausijunik.
- Kagitaujakkut: Inuit pivanattut atugajattangit ulinnaisillutik kina sunaligimmangât narilu; Kagitaujatigut aullatitsiKattalutik ilingajunik nuliannimut ammalu Kanuk KitungatâKattamangâta Kaujigatsanik atuttaugunnatinillu allasimajunik.

Ikajuttaugutet

- Piuntsamik KaujimaKatigellutik ammalu Kaujimajaugialinnik atuKatigellutik akungan avittusimajut ammalu katutjikatiget.
- Piusitigut atuinnaulutik tingullunik C ammalu HIV otugattauninginni.
- Unutsivallialugit atausingutitsigasuannik inositsiagittotsigasuanimut piusumititsigasuannik pivallianitigut.

PIJAUGIAKANGITUT

Ulugianattut ikullaumitillugit piguvallianikkut sivullipautijaugialik ilanginni Inuit nunalinginni. Pijaugialet kamagijaugiaKavut KaujimajauKattangitut piusiuKattajut tingullunik C-mi ammalu ilingajuit aittotausot ammalu ikullaumitillugit ulugianattut piusiuKattajut ilingajut tamakkunung. Suliatsait kamagijaugiaKavut ulugianattuit angiggami allanguattauKattajut uviniimmun ammalu kilaiKattajut timimminik, ejalukanik atuKattajut, kajusillutik piusiumitigasuallugit pilukattailillutik nunaliaKatigegiamik piusiuKattajut.

PIJAUGIALET

SAKIGIALET

UKautigillugit Ottugattaugiamut

Piusiugunnatut kamagillugit piusiugunnatut ammalu nâmmasiningiutuinnalugatik akungani Inuit pitjutigillugit ottugattaunitsait tingullunik C-mut, HIV, amma STBBIs. Kamagitsialugit ottugannimut kinaummangâta Kaujimajauttailillugit.

- Ullusanga: Jârimi atautsimi ingiggainallunilu.
- Kagitaujatigut: Takugit ikajuttaugutinik sivullipautijaugialinik *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigattonitsangit* (2012-2015).
- Ikajuttiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotsigasuan nimut suliaKapvet ammalu nunalinni inositsiagittotsigasuan nimut angajukKauKatiget, CATIE, amma CAAN.

Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Allavitsait aigjalinnut aitillugit Inunnut tusâKattajunut ammalu atuaganut (tusagatsait atuagatsailu).
- Adjiliullugit: Anniasiupviagialinnut/Kaujigatsait nalunaikkutait ottugattaunitsamut.
- Adjiliullugit: Kaujimajaujut nottisigiamut suliaKautet atuttaugialet inositsiagittotsijinut.
- Nâlautikkut: Tusagatsait fonnikullu apitsuKattajut.
- Kagitaujakkut: Kagitaujakkut, Facebook, ammalu YouTube.
- Ilisimatsiajut katimatitsiningit: Kagitaujakkut katimatitsilutik inositsiagittotsigasuanjik atuKatigegiamut Kaujjaugatsanik pitjutigillugu ottugattaunik ammalu siammatisitailigiamut.
- Itjagatsait: Piggagasuallugit Kaujimajaujut Inuit piusingit ubvalu tingullunik C-mik Kanimmasislet immigojut uKâlattiuKattalutik Inummit Inummut misijitjilutik.
- Asingit: Nunatsualimâmi Tingulluniup Ullunga.

Ikajuttaugutet

- Unutsitavallalugit ottugagiamut tingullunik C-imí ammalu STBBIs.
- Sihammatisitailinik/Kaujimajauttailigasuan kinaummangât ottugattaugiamut ammalu pilukattailillugit ilonnatik Inuit ilonnaini avittusimajuni.
- Ikullaumitillugit nunalinni atuttaugialet ammalu ottogattaunik.
- Sivungagut ammalu saipatsataullutik ikajutsigute ottugattaugia-linnut tingullutunut.

PIJAUGIALET



Pilukattautaililluni Allanguattaunik ammalu Timikkut kilattaunik Ikilliumitigasuallugit Inuit ulugianattumejut tingullunik C-mi angigganginni allanguaKattajut timikkulu kilaidlutik. Anginitsamik Kaujimattitaullutik ulugiananninginnik ammalu kamagitsialugit atugasuannimut sakKi-jägettuit inositsiagittotitsigasuannimti ammalu laisinsitigut maligatsanik.

- Ullusanga: järngani aippangani ammalu pingajuani.
- Ikajuttiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotitsigasuannimut suliaKapvet ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuan nimut angajukKauKatiget, CATIE, amma CAAN.

SAkKIGIALET



Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Kangatattaugatsait, atuagatsait, ammalu allavitsait aigialet lnunnut tusâKattajunut.
- Adjiliullugit: Anniasiupviliajialet/Kaujimajaugatsait nalunaikkutait pitjutigillugit ottugattaunit.
- Adjiliullugit: Kaujimajaujut nottisigiamik suliaKautet atuttakattajut inositsiagittotitsigasuannimut.
- Kagitaujatigut: Kagitaujatigut, Facebook, ammalu YouTube.
- Asingit: Nunatsualimâmi Tingullunimmum Ulluk, nipitigait, ammalu pejausot allanguagait timimmut.

Ikajuttaugutet

- Ikullaumitillugit ulugianattut piusiuKattajut ilingajut allanguattakattajunut ammalu timikkut kilaiKattanik.
- Ikullaumitillugit piusiuKattajut tingullunik C-im.

Atugatsait SakKigialellu

- Adjiliullugit: Kangatattigait, atuagait, ammalu allavitsait aitillugit lnunnut tusâKattajunut.
- Kagitaujatigut: Kagitaujatigut, Facebook, amma YouTube.
- Asingit: Nunatsualimâmi Tingullunimmum Ulluk, nipitigait, ammalu pesot allanguagait.

Ikajuttaugutet

- Anginitsamik KaujimaKatigellutik akungani Inuit pitjutigillugit Kagitaujatigut KaujimaKatigennik pitjutigillugit HIV, STIs, ammalu Tingullunet Kanimmaset. Ikullaumitigasuallugit ulugianattut piusiuKattajuni ilingajut allanguaKattanik timikkut ammalu timikkut kilaiKattanik.
- Ikullaumitigasuallugit piusiuKattajut tingullunik C-mi, STIs, amma STBBIs.



KAMAGIJAUGIALET PAITSINILLU

IkajuttaunginnagiaKavut Inuit sungitigiamik kappiagijanginnik, ânnitaugajanninga, ammalu nammasingiutinik ilingajunik ottugattaunimmut tingullunik C-mi, HIV, ammalu STBBIs. kinaum-mangât Kaujijauttailluni ulugianattogajattuk piusumitsigiamut unutsipata takujaugialet iluani Inuit nunalet. kamajiullutik takujaugiamut, inositsiagittotitsjet pigiaKavut Kaujimattisigiamik at-uttaugunnatunik KaujitiaukKulugit Inuit ânniasiuttaugialet pitjutigillugit tamakkua Kanimmaset, ottugattaugiamut, ammalu pivitsaugajattut ânniasiuttaugiamut Inuit namminik pigumajaminik piKattaniammata. Taikkua Kanimmaset, pitaKagiaKavut piggagasuallugit ikajutsitaugiaKavut nunalet. Taikkua Kanimmaset Kaujimajialet ikajuttaugutinik atuinnaujunik ammalu nunalinnut ikajutsitaugiaKavut katingajet ubvalu suliaKaKatiget atuKatigeniammata Kaujimajamminik.

PIJAUGIALET

SAKIGIALET

Saipatsataunik, Ânniasiuttaunik,

Ikajutsitaunillu Sivunganî saipatsataugialet ammalu ânniasiuttaugialet Inuit Kanimmaset tingullunik C-imik , STIs, ammalu STBBIs.

- Ullusanga: Jâringa Pingajuanî ammalu ingiggainalluni.
- Kagitaujatigut: Takugit ikajuttaugutinik sivullipautijaugialinnik Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsiagittotitsangit (2012-2015).
- Ikajutiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inos-iagittotitsigasuannimut suliaKapvet ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuannimut angajukKauKatiget, CATIE, amma CAAN.

Ânniasiuttaugiamut Kaujimajaugialet

Piu-sumitillugit takujaugiamut ammalu ottugatta-giamut. SakKitsilutik atuttaugialinnik ottugat-taugiamut tingullunik C-imi, HIV, amma STIs.

- Ullusanga: Jâringani sitamangani ammalu tallimangani.
- Kagitaujatigut: Takugit ikajuttaugutinik sivullipautijaugialinnik Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsiagittotitsangit (2012-2015).
- Ikajutiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotitsigasuannimut suliaKapvet ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuannimut angajukKauKatiget, CATIE, amma CAAN.

Atullutik Nutânik Ânniasiugutsanik

kamagitsialugit sulijumik ammalu Kaujimajagi-linginnik atuinnakallutik ilingajunik nutânut ânniasiugutsanut piusugialinnulu. Piusumitil-lugit prâvinsimi nunalinnlu ânniasiupvini atuttakattajut maligatsait ilingajut tingullunik C-mut, HIV, amma STBBIs.

- Ullusanga: Atautsimi jârimi ingiggainalunilu.
- Kagitaujatigut: Takugit ikajuttaugutinik sivullipautijaugialinnik Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsiagittotitsangit (2012-2015).
- Ikajutiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inos-iagittotitsigasuannimut suliaKapvet ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuannimut angajukKauKatiget, CATIE, amma CAAN.

SakKigialet

- Ikajotet: SakKitsilutik paitsigiamut, ânniasiuttaugialet, ammalu ikajutsitaugutinut.
- Kagitaujatigut: Kimiggulutik ilingajunik nuliannikut inositsiagittotitsigasuannimut ilinniatitsigiamik ammalu Kaujimajaugiamut atuttaugunnatunik; kenuajaKattisjunik Kagitaujatigut atuttausonik pitâgiamut ilinniatitsiKattajut, inositsiagittotitsjet, HIV/AIDS katutjîKatiget, maligatsaliutte, ammalu nunalinni katutjîKatiget, taimaittugalat.

Ikajuttaugutet

- Nunalinni angiutaullutik Inuit tingullutut C-mik ammalu HIV/AIDS.
- Piunitsamik ânniasiuttaugiamik pannaigutet, ilingajut ammalu Kanimajuit Kanuk sakKiviummangâta.

Atugatsait SakKigialellu

- Ilisimallagijuit katimatitsiningit: Kagitaujakkut katimatitsilutik inositsiagittotitsijinik KaujimaKatigegiamut ottugattaunitsanik ammalu siammatisitailigiamut.
- Adjiliullugit/Kagitaujatigut: Kaujimajaugialet ikajuttaugiamut tukisitsitsijut pannaigutimmiik.

Ikajuttaugutet

- Ununnisaugajattut tingullujunik C-mi, HIV, amma STI ottugattaulutik iluani avittusimajuit.
- Ikullaumitillugit Inuit ânniasiupvimi ottugattauningit.

Atugatsait SakKigialellu

- Kagitaujatigut: Kagitaujatigut allaganik ammalu adjingengitut unikkausilijijitut inositsiagittotitsijinik tukisitillugit pimmagiunga-ja ânniasiupvimi piusijut maligatsait.

Ikajuttaugutet

- Ullumimut Kaujigatsait pitjutigillugit tingullunik C, HIV, amma STBBI takujaugialet ammalu ânniasiuttaugialet inositsiagittotitsijinut Inuit Nunangani.

TAKUNNAUTET KAUJISANNILU

PitaKagiaKavuk ilingajunik Inuit Kaujimagialinginnik. Tamanna pitaKagiaKavuk allasimajunik nunalinni ammalu prâvinsimi inositsiagittotsijet suliaKapvinginni katutjiKatigennilu ammalu kititsiKattajuni Canadami. PitaKagiaKavut anginitsanik atugatsanik iluani nunalet kamagiamut nuninni Kaujisagiamut ilingajunik tingullunik C, HIV/AIDS, amma STBBIs.

PIJAUGIALET



Kaujisannik Iisimsatsajut kamagiaKavut Kimiggulutik piusijunik tingullunik C-imí Inuit Nunangani ammalu Kaujisallutik Inunnut ulugianattunik.

- Ullusanga: Jârimi atautsimi ingiggainal-unilu.
- Ikajuttiugajattut: Nasivvik SuliaKapvinga ilingajuk Inuit Inositsiagittotigasullugit ammalu Asianguvalliajunik Avatinik, Inositsiagittotigasullugit Canadami ammalu PHAC.

SAKKIGIALET



Atugatsait SakKigialellu

- Atugatsamik illumik iluani Inuit Nunangat atugiamut nunalinni Kaujisagiamik.
- Kimiggulutik ulgianattut siammattailigiamut tingullunik C Kanimmasik atuKatigelitutik niKituKanik

Ikajuttaugutet

- Nunalinni kamaKattalutik ilauKataullutillu tingullunik C-mi ammalu asinginnik aittotaugunnatunik Kanimmasinik.
- Piuntsamik tukisimautilutik pitjutigillugit tingullunik C piusituKattajut akungani Inuit.
- Piuntsamik tukisimautilutik ulgianattunik ilingajunik Inuit piusituKangiinni ammalu atuKattajanginni.

Inunnut Ilingajut Kaujisagiamut

Atuttaugunnatut KaujimaKatigetillugit federal ammalu prâvinsimi/nunalinni kititsijet katutjiKatiget ulinnaisigiamut ammalu katitsulugit ilingajut Inuit Kaujisattausimaningit tingullunik C-mi, HIV/AIDS, STIs, amma STBBIs.

- Ullusanga: Jâringa maggoni pingajuanilu.
- Kagitaujatigut: Takugit ikajuttaugutinik sivullipautijaugalinnik Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit (2012-2015).
- Ikajuttiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni inositsiagittotigsasuannimut suliaKapvet ammalu nunalinni inositsiagittotigsasuannimut angajukKauKatiget, CATIE, amma CAAN.

Atugatsait SakKigialellu

- SuliaKapvisak: Unutsigiallugit suliaKapvisait tigulagiamut ammalu Kaujisallutik ilingajunik Inunnut Kaujisagiamut aittotausonik Kanimmasinik.
- Kaujisannik: Atuttausigunnatuk Kaujisattaumajunik aittotausonik Kanimmasinik atuttauKattajuni Katsiumangâta akungani Inuit.

Ikajuttaugutet

- Atuttausigunnatuk takutitsisongugiamut suliagijausmajunik ammalu maligatsanik pivallianimmik.
- Piusumitillugit avittusimajuni kiugutet tingullunik C-mi C, HIV/AIDS, STIs amma STBBIs.

NAILLITISIMAJUT SIVULLIPAUTIJAUGIALET, PIJAUGIALET, ULLUSAIT, AMMALU IKAJUTTIUGAJATTUT

INUIT TALLIMANI JÂRINI PANNAIGUTINGA PITJUTIGILLUGIT TINGULLUNIK C 2013–2018

Naillitisimajut Sivullipautijaugialet, Pijaugialet, Ullusait, ammalu
Ikajuttiugajattut/SuliaKaKatiugajattulu

Jârik 1

Jârik 2

Jârik 3

Jârik 4

Jârik 5

KAUJIMAJAUGIALET

Ilautillugit Inulimât →

Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN, CATIE, amma PHAC.

Ilautillugit Ulugianattumejut Inuit →

Ikajuttiugajattut: CATIE amma CAAN.

Ilautillugit InutuKait Inuit →

Kagitaujatigut: Kaujimattitaullutik sivullipautijaugialinnik *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit* (2012-2015).

Ikajuttiugajattut: CATIE amma CAAN.

Ilauttautillugit Paitsijet, Ânniasiutet ammalu Nunalinni Inositsiagittotitsigasuannimut kiggatuttet →

Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN, CATIE, amma PHAC.

PIUSIUMITITSIGIAMUT

UKauset Åkkisuttauningit →

Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.

PiggagasuakKulugit Ottugattaugiamik Ânniasiuttaugiamillu → Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.

Kaujimajaugialik kenaujaKattisijet → Kagitaujatigut: Piusumitigasuallugit sivullipautijaugialet sivullipautijaugialinnik *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit* (2012-2015).

Ikajuttiugajattut: CATIE, CAAN, PHAC, FNIHB amma CIHAN.

Ilisimajut kamagijangit → Kagitaujatigut: Piusumitigasuallugit sivullipautijaugialet *Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit* (2012-2015).

Ikajuttiugajattut: PHAC, CAAN amma CATIE.



| uigunga | | | | |
|---|---|---------|---|---------|
| Jârik 1 | Jârik 2 | Jârik 3 | Jârik 4 | Jârik 5 |
| PIJAUGIAKANGITUT | | | | |
| | <p>UKautigillugit Ottugattaugiamut Piusiugunnatut →</p> <p>Kagitaujatigut: Pilukattailigiamut sivullipautijaugialet <i>Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit</i> (2012-2015).</p> <p>Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.</p> | | | |
| | <p>Pilukattautaililluni Allanguattaunik ammalu Timikkut kilattaunik → Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.</p> | | <p>KanimmasiKatigejunut Atuttaugajattut →</p> <p>Kagitaujatigut: Piusiumitigasuallugit sivullipautijaugialet <i>Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit</i> (2012-2015).</p> <p>Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.</p> | |
| KAMAGIJAUGIALET PAITSINILLU | | | | |
| | <p>Saipatsataunik, Ânniasiuttaunik, Ikajutsitaunillu →</p> <p>Kagitaujatigut: kamagijaugialet paigijaugialettu sivullipautijaugialet <i>Kavut Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit</i> (2012-2015).</p> <p>Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.</p> | | <p>Ânniasiuttaugiamut Kaujimajaugialet →</p> <p>Kagitaujatigut: kamagijaugialet paigijaugiamullu sivullipautijaugialet <i>Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit</i> (2012-2015).</p> <p>Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.</p> | |
| <p>Atullutik Nutânik Ânniasiugutitsanik → Kagitaujatigut: kamagijaugialet paigijaugiamullu sivullipautijaugialet <i>Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga pitjutigillugu Nuliannikut Inositsigiattonitsangit</i> (2012-2015).</p> <p>Ikajuttiugajattut: prâvinsimi/nunalet inositsiagittotitsigasuajet suliaKapvingit ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuajet angajukKauKatigengit, nunamik satusaijet katutjikatigengit, CAAN amma CATIE.</p> | | | | |

TAKUNNAUTET KAUJISANNILU

Kaujisannik →

Ikajuttiugajattut: Nasivvik Centre for Inuit Health and Changing Environments, Health Canada, and PHAC.

Inunnut Ilingajut Kaujisagiamut

Atuttaugunnatut → Kagitaqtigut: Takun-

nautet Kaujisannilu sivullipautjaugiaKavut

Inuit Tallimani Jârini Pannaigutinga

pitjutigillugu Nuliannikut

Inositsigiattonitsangit (2012-2015).

Ikajuttiugajattut: Prâvinsimi/nunalinni

inositsiagittotitsigasuannimut suliaKapvet

ammalu nunalinni inositsiagittotitsigasuan-

nimut angajukKauKatiget, kititsijet

Canadami, PHAC amma CIHAN.



ALLAVET